

2003~2004 年宣教師回函

美國地區

Miss Helen E. Berry (白海倫 1954-1989 共 35 年 護士 老師 傳道)

謝謝你們寄來的支票，上帝透過你們提供給我各樣所需。讚美主！

很高興上帝使我仍然健康，能夠每週兩天在老人院做義工，為大家講道。

Ms. Betty Cole (前鄧金心牧師娘 南神、東海大學老師)

感謝妳們的禮物及對以往曾在台灣宣教師的關心。對我而言，在台灣的那段時間是我生命中非常重要的幾年，我十分珍惜，常常懷念，並不斷為著台灣能有興盛的教會來禱告。今年我利用聖誕節和感恩節和兒孫們相聚，共度佳節。願上帝祝福你們。

Ms. Louise Crawford (郭瑞絲 89 歲 在台 21 年 南神、東海大學老師)

再一次收到來自 TCCCNA 的禮物讓我十分感動，我實在不配你們如此的恩待我。我已年近 90，感謝主他仍持續供給我的需要。每月我可以從在美國的台北經濟文化辦事處的月刊獲悉一些台灣的消息，SARS 事件讓我憂心，總統選舉也是我所關心的。作為一個基督徒我們能將一切交託在神手中，相信祂的給予必能超過我們所求的。

Mr. & Mrs. Benjamin Draper (雷恩培牧師 在台 17 年 台北 高雄宣教)

收到協會的問候信及支票我倆深受感動，請轉達我們衷心的感謝。目前我們在本地的教會參與音樂事奉及為宣教而禱告的事工。感謝神讓我 95 歲的母親及 Mrs. Draper 92 歲的父親都健在，同時也賜給我們六個可愛的孫子，他們分別在教會的事工上有份。

Rev. Hunter Hammett (韓恆德牧師 在台 33 年，浸信會)

正如你所言，2003 年是個充滿酸甜苦辣的一年，雖然如此我們仍滿心感謝上帝。很高興聽到 TCCCNA 年會的消息及世界基督徒大會在台北舉行的盛況。我們很樂意加入你們為台灣即將來臨的總統選舉而禱告的行列，願祂的手時時扶持著台灣。再一次謝謝你們的禮物，祝聖誕快樂！

Ms. Louise Marqueling (馬綠漪 83 歲 在台 16 年 基督書院)

真想見你的面好親自當面向你致謝，為著您持續的關懷著我們這些曾奉主名在台灣服務的人讓我們倍感溫馨。今年感恩節前夕一位多年不見的老朋友帶著他太太來探訪我，他是我在 1955 年到台灣時住在隔壁的鄰居，當時他只有五歲。他是我們第一位經由禱告而信主的孩子，後來成為我們夏令營的輔導。一位住在 Los Angeles 他曾牧會教會的會友載他到我們家來，除了牧會他也是一所聖經學院的院長，並常到中國訓練家庭教會的領導者。感謝你們的代禱使我能夠在鄰居和我所幫助的孩子中為基督做好的見證。

Mrs. Jessie Junkin McCall (馬好留牧師娘)

我在 1953 年到台灣，在那兒我留下了許多和台灣長老教會同工的美好回憶，尤其在先生去世後仍受到大家的關愛。目前我搬至 200 Tabernacle Rd. Lumbert # 47

Black Mountain, NC 28711

Rev. Robert McGill (紀約翰牧師 在台 12 年 新竹聖經學院)

在台北舉行的世界基督徒大會能夠同心禱告為台灣的獨立堅定腳步來抗拒中國的高壓恫嚇是一件值得歡欣鼓舞的事。我已 74 歲但仍每月第一禮拜在國語教會講道，第二主日則在費城附近的一所台語教會講道。我曾在 1960 到 1972 在新竹聖經學院任教。

Rev. & Mrs. Everett W. Savage (石惟基牧師 在台 38 年 高雄基督教信義醫院)

謝謝你們的代禱，我亦時時為台灣的安全及和平以及教會的增長而禱告。我已退休七年了，但仍每週兩天到西雅圖的碼頭探訪來自中國的船工，分送給他們福音的刊物和錄影帶，並用各種不同的方式來幫助他們；例如接送購物或提供行動電話讓他們和家人通話。有時我也幫西雅圖的中文路得會做翻譯的工作及帶領查經。我們感謝神讓我們有健康的身體，願上帝祝福你們及你們的故鄉台灣。

Dr. & Mrs. Carl Schroeder (施嘉爾牧師 在台 11 年 南神、東海大學任教)

再一次收到你們慷慨的禮物深深地溫暖了我的心。當我們回顧 1957 至 1968 年在台灣的日子真是充滿喜悅和甜蜜。我們祈禱台灣和中國能尋求方法讓兩邊能和平共存。我剛讀完黃彰輝牧師的傳記，那使我想起許多當年和他及台灣長老教會同工的美好回憶。

Dr. & Mrs. Tiat Han Tan (陳鐵漢牧師 在台 12 年 南神歷史老師)

感謝您在北美通訊的刊物中報導去年 9 月 18 日內人 Juanita 中風導致他的視力及記憶受到影響的消息。感謝神，經過治療現在已略有起色。在這種情況下我必須作各樣的家事，還好上帝賜我健康的身體，同時有教會的兄弟姊妹及退休協會的朋友來幫忙，使我得以度過這段艱辛的日子，期待你們在禱告中特別紀念我們尤其是 Juanita。

Rev. & Mrs. Eugene Vander Well (在台 7 年 視聽工作)

平安！我們在台灣時非常喜歡這個問候語，現在我們家的玄關還掛著這個問候語呢。非常感謝你們寄來的禮物。每年都仍惦記著我們，更讓我們憶及在台灣為主做工那段美好時光。上週我們參加了來自台灣遠東傳播公司 Miss Doris Brougham 的聚會，我們曾和她在台灣一起同工一段時間，同時也見到一些來自台灣的朋友，勾起了我們的思鄉之情。雖然我們身體有些小毛病但大致上仍算不錯，願神祝福你們。

Rev. Walter de Velder (李華德牧師 在台 8 年 義工)

譯者註：牧師本人已失明，牧師娘已去世。由兒子代筆來函感謝並表達對台灣的思念。

Rev. & Mrs. R.A. Webster (魏德凱牧師)

Dick 即將完成一本書“留給孫子的遺產”。將他 83 年生命中對人生的看法及價值觀分享給孫子們及一些年輕人。我們有幾個唸科學的孫子現正在大學階段，希望這本書能幫助他們明白上帝是科學的主宰，是一切智慧和喜樂的源頭。

Mrs. Cary Whallon (花祥牧師娘 在台 25 年 總會事務所)

感謝妳們所寄來的禮物，我時時為台灣三月的總統選舉而禱告，也求主幫助那些為台灣獨立而努力的人們。一年前女兒搬來和我同住，我們相依為命，互相扶持，分享生活的樂趣。

Mrs. Margaret Wheeler (在台 16 年 正道出版社)

謝謝你們的聖誕禮物，我會好好善用這一百塊錢。今年我們有一個很冷的冬天，有些時候甚至在晚間溫度低於零度。看著成堆的雪真期待春天趕快來，可以看花開，可以聽鳥鳴。過完聖誕節因心臟的問題我住到醫院去，但現在已好多了；除此之外，我大致尚稱良好。感謝你們仍紀念我，我也會在禱告中紀念你們。

Mrs. Estelle Wilkerson (魏克思醫師娘)

2003 年我有許多的變化：因帕金森症讓我雙腳變得不穩而造成許多不便，甚至跌倒骨盆裂傷開刀，但總算順利康復。對於一個八十五歲的老人已算很好了。很高興有許多朋友來探望我，兒孫們亦常常回來相聚，尤其是在感恩節及聖誕節的時候。

如今連打電話或聽電話對我來說都十分困難了，更別說是寫信。但我仍十分期待朋友的到訪。若有信件給我請直接寄給 Stepheny 轉交，地址如下：Mrs. Estelle Wilkerson c/o 11 Timber Park Drive Black Mountain, NC 28711

Mrs. Marie K. Wilson (韋瑪俐 前韋禮遜牧師娘 在台 7 年 台神老師)

再次感謝您的聖誕禮物，我將用它來和一位來自台灣基督長老教會的學生一起分享。也謝謝你呼籲我為台灣的總統選舉而禱告，我一定會的。因為一位賢能的領導者對世界是多麼的重要。最近我和吳嘉文牧師娘又重新聯絡上，在 60 年代我們曾在台灣同工過。

Rev. Marlin Wogstad (吳默倫 1955-1976 路得會)

接到您的聖誕禮物讓我再一次想起了在台灣的路得會及台南神學院的美好時光，也憶起了台灣教會的慷慨及愛心。願神祝福台灣的教會以及所有居住在這塊美麗寶島的人民。

加拿大地區

Rev. & Mrs. Ron Archer (艾牧師 在台 3 年 玉神)

去年我在 Ancaster 的教會會友接待來自台灣玉山神學院的那魯灣合唱團，這些年輕的歌唱者和音樂家帶給我們來自上帝的希望和鼓勵。我太太是整個活動的領導者，她深深地覺得因這次的聚會讓上帝的愛大大的祝福在每個人當中。隨著年紀的增加，我的身體也出現了問題，其中最麻煩的是失聰，雖有助聽器但總不是根本治療。幸運的我仍能自理一些事情，但也漸漸覺得力不從心了。再一次謝謝你們對我們在台灣所有服事的紀念。願上帝的祝福時時與你們同在。

Rev. & Mrs. Christiaan Costerus (趙士德牧師 在台 15 年 新竹書院、南神新約老師)

回顧 2003 年除了 SARS 及狂牛病等國家大事外，我在三月份中風，導致影響了我手腳的活動能力，如果你現在看得懂我的信表示我的寫字能力進步了。在十一月我做了右臂骨的手術，感謝神，我現在已能扶著柺杖走路了。您知道的：太陽既能帶來最深的陰影，也能有最燦爛的光明。

Mrs. Emma Degroot (在台 6 年 台神任教)

能夠在我暮年之際知道仍有人在紀念我是一件很感動的事。謝謝委員會的關心，我的健康情形良好。三個孩子和五個孫子都住在附近，因此我得到很好的幫助和照顧。當國民政府遷台時，我正在台灣，那一幕直到今日我仍歷歷在目。我期望並常常禱告，希望台灣這塊美麗的島嶼能保有自由、獨立並免於戰爭的恐懼。感謝您寄來的 100 元美金支票，我將捐給本地的基督教機構來幫助那些有需要的人。

Mrs. Marilyn Ellis (包敏玲 伊天賜牧師娘 在台 28 年 南神 長中)

感謝您為我們所寄來慷慨的禮物，我將持續為 2004 年你們將面臨的各種挑戰來禱告。

Rev. Murry L. Garvin (吳嘉文牧師 在台 15 年 山地 玉神)

再次提筆為著 TCCCNA 優美的聖誕禮物獻上感謝，這其中除了感謝之外更傳達了我們和台灣人及台灣教會的珍貴友誼。其實我們為台灣所做的實不足掛齒。

去年夏天我們有兩週的時間回台灣，因我女兒在花蓮教英文，我帶著兒子去探視她，並和許多故舊聚聚，這真是一趟很棒的旅行。

我打算明年夏天從我部分工時的牧師職完全退休。初步計畫住到安省的別墅去，如果有進一步的發展我會告訴大家。

Ms. Mary Helen Garvin (前吳嘉文牧師娘 在台 15 年 馬偕醫院護士)

去年夏天我退休了，因此搬到了 Barrie 南邊的退休社區住。這個社區約有 1800 人居住。我也參加了 Barrie 的 St. Andrew's 長老教會，這是一個很活躍的教會讓我有回家的感覺。女兒 Ruth 回台灣花蓮教英文，當我們探視她時，問她何時回加拿大？她竟回答可能不回去了，因為台灣是她的家。至於我開始在 Sandy Cove 帶一個查經班，並參加一個精神治療的課程。再一次謝謝大家的關心，我會在禱告中為你們代禱。

Rev. & Mrs. George Malcolm (苗爾甘牧師 在台 6 年 客宣)

謝謝你們的聖誕禮物及通訊，讓我們得知教會的消息。記得當我們在台灣之際，台灣長老教會正在推行教會倍加運動；我和內人到台灣時是兩個人，等到 1960 年要離開時已成為五人，到如今已多達 26 人，其中包括 14 個孫子。長子還是亞柏達附近一個長老教會的牧師。我們都已超過 75 歲，雖有一些小疼痛但大致都還好，尚能去探訪分散美加各地的兒孫們。

Mrs. Diane Osborn (白台安姑娘 在台 15 年 山地護理)

很謝謝你們的通訊及聖誕禮物，讓我能繼續和台灣教會保有連繫。今年底我們兩個打算都退休，希望能好好享受我們的生活。願上帝祝福你們，並保守所有你們所做的工。

Rev. & Mrs. Terry Samuel (宋德理牧師 在台 3 年 淡江中學 台神音樂老師)

我和內人誠摯地獻上我們的感謝，謝謝您和關懷委員會持續對我們的關照。願上帝祝福你們！

很榮幸的在九月份我們能接待來自台灣的那魯灣合唱團，我們教會整個教堂不僅為許多的會友及朋友塞滿，更為聖靈所充滿。同時也有一些加拿大的原住民參加，他們深為感動。幸運的，我在會中遇見了 60 至 70 年代在台灣一起同工的吳嘉文牧師也來參加這個盛會，他也同樣頗受感動，並表示希望明春退休後有機會再回台灣一段時間，我們願意將這個心願交在上帝手中，求祂帶領。

Ms. Wilma Welsh (魏厲心 67 歲 在台 6 年 總會事務所)

當我回顧 2003 年首先就讓我想起姊姊因腦瘤而突然離開我們。87 歲的媽媽也因腳疾而住院兩次。但我仍然在三、四月安排了許多巡迴演講，途中遇見許多很友善的人，也增長了不少見聞。九月份我受邀到台灣參加為期三天的世界台灣人基督徒大會，很高興遇到了好友藍瑪烈姑娘，她為我做了很好的翻譯。我們一齊參加東海岸花蓮的旅遊，並拜訪了許多以前的同事及朋友。

我剛從印度回來，主要是去參加 Chichaniya 教會設教 100 週年的慶祝。如今我可以了解為甚麼人們說退休後反而更忙，明年我仍有許多行程安排，要將我的宣教經歷和各地的教會分享。非常感謝你們的關懷及聖誕禮物。

Ms. Virginia MacLeod Zurbrigg (劉榮義牧師娘)

謝謝您們的關心及禮物。其實我真的為能夠受邀到台灣神學院任教，並與那塊美麗島嶼的善良人們一起生活而滿心感謝。我和我先生都將那段在台灣的時間視為珍貴。只可惜我先生已於 2002 年 12 月過世。很高興他能在幾年前和你在多倫多見面。願神祝福你們！

英國地區

Rev. & Mrs. Boris Anderson (安慕理牧師 在台 15 年 南神副院長)

謝謝你們的來信，願主祝福你們！

Miss J.M. Barclay (巴瑪俐姑娘 長女老師)

新年快樂！感謝你們所寄來的 100 元支票，我將用它來買書。事實上我已經買了一本 “The Adventure of English” 主要介紹從主後 500 年到 2000 年間英語的變化。在台灣教了這麼多年的英文後看這書更覺有趣。在台灣的那些年留給我許多美好的回憶。我也密切注意台灣三月將舉行的總統選舉。自去年配了隱形眼鏡後我的視力已有改善，能夠再開車子感覺真好。

Rev. & Mrs. H. Dan Beeby (彌迪理牧師 在台 22 年 南神舊約教授)

能夠在聖誕節接到你們的禮物及消息讓我十分高興。我已 83 歲但仍很健康，只是有點懶，不太做運動，也盡量減少遠遊。再次謝謝你們的關心，願上帝祝福你們。

Rev. E. J. Brown (包珮玉牧師 在台 28 年 大專學生工作 總會助理總幹事)

目前我在教會中參與許多事工，幫助本地許多的年輕人及學生。我也喜歡旅行，開著我的小車或搭乘大眾運輸工具到處旅遊，途中也因此而結識了許多朋友。生活中不斷有新體驗。還包括參加一個模擬駕駛研習，當他們需要一個 65 歲以上的志願者，我主動爭取，只可惜我嚴重的暈車。聽說其他人也是如此。很謝謝台灣教會的禮物。

Dr. David Landsborough (蘭大弼醫師 台灣出生 在台工作 28 年 彰基院長)

謝謝委員會對我們的關懷，更謝謝你們大方的禮物。

Miss. K.E.M. Moody (梅佳連姑娘 在台 27 年 南神、長女音樂老師)

能夠在聖誕節接到你們的來信及禮物使我備感溫馨，請向大家轉達我誠摯的謝意。在每週的禱告中我都為台灣的人民及教會禱告，尤其是為三月份即將舉行的總統大選而禱告。希望在我有生之年，能看到有個聰明的領導者，將台灣帶向自由獨立的國家。很遺憾獲悉陳鐵漢牧師娘中風的消息，希望她已康復，我會在禱告中特別紀念她。

Miss A. Riddoch (李恩慈老師 在台 23 年 南神幼教 台中惠明盲校)

請容許我向你們表達我深深的謝意，其實能夠到台灣和你們一起同工是我很大的祝福。三十年當中不論是在彰化或台南，所有朋友及同事都給我許多的關愛及照顧。當 75 歲退休時，我真是滿懷的感謝。在過去的十一年我和一位朋友住在一間公寓中，她曾在印度南部工作過，是位盲人。不過我們仍有體力處理日常的生活。我們也歡迎若有舊日的朋友到倫敦來，可來探望我們。我的電話是 01273424539。隨著三月份的總統選舉，我祝福台灣能繼續蒙上帝的祝福，得到一位好的領導者，使台灣成為一塊美麗的樂土。

Rev. John Whitehorn (懷約翰 79 歲 在台 19 年 南神)

告訴大家一個好消息：我兒子 David 全家在七月中已搬回來。他目前擔任英國宣教總會的總幹事；內人 Elizabeth 仍是基督教教育中心的資深編輯，我則繼續做書籍的分類工作，並參加一個水彩繪畫班。我們共同參加教會的一些活動，並安排旅遊探訪親友們。